RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號_	D0167
Licence Number 臨昭編號	L1207

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities

殘疾人士院舍牌照

1.	unde	erment	tioned residential ca	Part 3, Section, of the I re home —, fixed section, section		Persons with Disabil	ities) Ordinance in respe	ect of the
2.		Particulars of residential care home — 院舍資料— (a) Name (in English) Baptist Oi Kwan Social Service Tsun Kwan Supported Hostel A稱(英文) 为 法信會愛羣社會服務處駿羣樓輔助宿舍						舍
	(b) (i) Address of home 院舍地址 2/F(Part) and 3/F(Part), Shatin Baptist Bradbury Social Service Building, 1 Lek Yuen Street, Shatin, New Territorie 新界沙田瀝源街 1 號沙田浸信會白普理社會服務大樓 2 字樓(部份)及 3 字樓(部份)							
	(ii) Premises where home may be operated 可開設院舍的處所 as more particularly shown and described on Plan Number deposited with and approved by me. 其詳情見於圖則第0167(5)號,該圖則現存本人處,並經本人批准。							
3.	(c)	院舍	可收納的最多人數	ersons that the residential care home is of 20 my to whom/which this licence is issued.		residential care home	· —	
		走述 Nam 姓名 Add	院舍牌照人士/公 ne/Company (in En ni/公司名稱(英文 ress	司的資料—	Service Name/Cor	mpany (in Chinese)	浸信會愛羣社會服	
4.	pers	ons w	ith disabilities of the	d in paragraph 3 above is authorized to following type: Low Car	e Level	े. गम ≤र	itrol of a residential care	home for
5.	本牌	31 Ja 熙由	nce is valid for nuary 2028 in 簽發日期起生效,7 計算在內。	months effective from the clusive. 与效期為	ne date of issue to cov 2025年2月1日	ver the period from	m1 February 2025 2028年1月31日	5to 止,
6.			ce is issued subject t 有下列條件-	to the following conditions —				
7.				d or suspended in exercise of the pov				sons with
				event of a breach of or a failure to perf 以上第6段所列的任何條件,本人可	<u> </u>			本牌照。
		20	25年2月1日				(已簽署)	
			Date 日期			Hong Kong	rector of Social Welfare Special Administrative Re 別行政區社會福利署署。	

WARNING

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對 與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。